

دراسة الصور الخيالية في ضوء الأدب الملزتم (أشعار مهدي جناح الكاظمي)

* فرشته جمشيدي

تاریخ الوصول: ٩٧/١١/٢٠

** يحيى معروف

تاریخ القبول: ٩٨/١/٢٦

الملخص

الصور الخيالية هي الأداة الأكثر شمولية وفعالية التي تستعمل أكثرها للمفاهيم التجريدية وبعيدة المدى للعقل، لفهمها ملموساً وتسعى باستمرار لجذب انتباه الجمهور من خلال خلق نوع من إطالة القاعدة في المعنى والمفردات. سيجد الشاعر البارع باستعانته، آفاقاً جديدة للغة الفكر. استخدام الصور الخيالية لا يقتصر على الشعر التقليدي لكن استخدامه المستمر في الشعر المعاصر، وقد شدَّ انتباه العديد من الأدباء على إنشاء وتطوير عناصر مبتكرة. مهدي جناح الكاظمي واحد من مئات الشعراء، الذي حاول أن يرسم فنَّه المتتطور لصياغة الصور التي يخفى في قناع من الكلمات. جدير بالذكر، أن في تحليل هذا القصائد، من بين العناصر المبنية في صور الخيالية، أن التشبيه والاستعارة لديها ورود عالي التي يتم تفتيشها في ديوان هذا الشاعر. إطار هذا البحث يسعى إلى الوصول للصور الكلمنة في الشعر والفكر لهذا الشاعر. لذلك، هذا البحث بإسناده إلى دراسة وصفية تحليلية لديوان الشاعر يتطرق إلى الأشعار التي تجلِّي فيها الصور الخيالية.

الكلمات الدليلية: الصور الخيالية، الشعر، الأدب الملزتم، مهدي جناح الكاظمي.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرکال جامع علوم انسانی

المقدمة

يستكشف الأدب الملتمم أهدافه في شرح الموضوعات القيمة للحركة الدينية والسجايا الأخلاقية لأهل البيت(ع). ويسير وهي ملتزمة بقضاياها الأساسية في خلق النموذج الأدبي، بعبارة أخرى يعتبر الالتزام من أهم ملامح الشعر الشيعي. الشعر الذي يتضمن رسالة الهيبة وانسانية ومنسقة مع الطبيعة النظيفة للبشرية(انصارى، ١٣٩٢:١٦٦). العلاقة المستمرة للشعراء الشيعة بالقرآن والحديث قد تسبب في حاكمية بعض قصائدهم الروح القرآنية. ويستخدم بعض المفاهيم والمصطلحات القرآنية والسردية في شعرهم. واحدة من أكثر المظاهر المتجلية للتأثير من القرآن هي الأشعار الدينية للشعراء الملتممون بهذا المجال للتأثير على جمهورهم موضحة مواضيع مختلفة اجتماعية وأخلاقية مع مساعدة من الصور الخيالية. مما لا شك أن قوة الخيال، مكان الإبداع الابتكار وعالم الروح النقية. الشاعر البارع بمساعدة الخيال يصل إلى الأفاق الجديدة للغة الفكر. الخيال نشاط عقلى الذى بمساعدته يتصرف الإنسان التجارب الواقعية ويعرض الصور الذهنية بأشكال مبتكرة وجديدة في نظام مختلف عن ما هو موجود في الواقع(عقدائى، ٧:١٣٨١). قد تتطرق كثير من الأدباء للصور الخيالية ومنهم/بن رشيق القمي/ الذى نقل عنه في «العمدة»: «الشعر هو الشيء الذى يشتمل على تشبيه الحسن واستعارة جذابة وفي ما سواهم سيكون للمتحدث وزناً»(١:١٤٠ ج ١/١٢٢). كما نقلوا عن رسطو قوله في تعريف البلاغة: **البلاغة** حسن الاستعارة. في الحقيقة، الصور الخيالية هي التعبير غير المباشر من وراء الكلمات والصورة المصطلح في النقد الأدبياليوم سائدة بين النقاد بدلاً من علم البيان ويعتبر البلاغيون علم البيان تعبير المعنى الواحد بطرق مختلفة ويعترفون الصور الخيالية أهم العوامل المؤثرة في الشعر والأدب والتي علاوة على تمييزه لغة الشعر من لغة النثر، تزيد قدرة اللغة على إثارة العواطف. الصور الشعرية تلعب دوراً أساسياً في خفيء المعنى وانتشاره في الذهن التي يجعل اللغة جديدة وعدوية. دراسة الصور الخيالية في قصائد الشعراء كانت السائدة في فترات مختلفة وقد تبين نهجهم في مسألة الصور الخيالية(حسن زاده وجدیدی، ٥:١٣٩١)، من الشعراء المبتكرة و الملتممة الذي يستخدم الصور الخيال في اشعاره هو مهدي جناح الكاظمي الذي باستخدام جوهرة الخيال وخدعة الجمال في الكلام، أعطى أشعاره شكلاً فنياً.

قد تجلى فى شعره استخدام الصور الخيالية كالتشبيه والاستعارة غالباً ما تكون بسيطة ومفهومة وعلى الرغم من البراعة والإيقاف الذى يتمتعون بها، إلا أنهم مرئيين وملموسين تماماً. لأنه فى الشعر المعاصر، مع توسيع المفردات الجديدة وفقدان المفردات الغربية يبدأ الشاعر فى ابتكار صور جديدة فى عالم الخيال. التحقيق فى الأنواع الصور الخيالية فى شعر جناح الكاظمى كشاعر جديد فى الأدب المعاصر، علاوة على اكتشاف آرائه فى مجال الصور الخيالية يمكن أن تكشف عن عاطفة الشاعر لنا لأن العاطفة مولودة الخيال ومعرفة الصور الخيالية فى الشعر، علاوة على اكتشاف الصور الخلابة و المبتكرة فى الشعر يمكن أن يجلب الجمهر إلى أعماق العواطف وأحساس الشاعر ورسم الروايا الخفية من وجهات النظر للشاعر. لذلك تسعى المؤلفين فى هذا المجال من خلال التطرق بالعناصر الجمالية للصور الخيالية فى أشعاره ومعرفة قدراته وجماله يعرض تأثير الشعر فى نقل المفهوم للجمهور. لذلك، فى هذا المقال باستعانة الصور الخيالية نريد أن ننظر الى قصائد هذا الشاعر وكذلك بطريقة الوصفية والتحليلية نتطرق إلى مواضيع جميلة وخفية فى أشعار هذا الشاعر. لتبعد والإجابة على الأسئلة البحث، سوف نتطرق بعمق وواسع ونعتمد على المفاهيم النظرية للبحث فى هذا المقال.

أهمية البحث

موقف الشعراء الملزمين كانت واضحة من حيث الدقة الأدبية والعاطفة الصادقة فى التعبير وتمسكهم ببلاغة القرآن الكريم. من بين الشعراء الملزمين الذين يتمسكون بتعاليم القرآن وأهل البيت(ع) يمكن الاشارة/جناح الكاظمى الذى وصل إلى صميم الشعر الملزتم، وقد زين اشعاره باسم أهل البيت(ع). بدراسة صور الخيالية فى أشعار الشعراء الملزمين علاوة على اكتشاف الابتكارات ووجهات النظر الجديدة فى مجال الخيال وعناصرها المكونة يمكن أن تكشف عن مشاعر الشاعر لنا لأن العاطفة نشأت من الخيال. النظر فى دور البناء للخيال فى الشعر الملزتم، لا يوجد هناك بحث واسع فى شكل اطروحة أجريت على مهدي جناح الكاظمى الذى يفحص هذا النمط الأدبى فى قصيدة الشاعر. لذلك كتب هذا المقال فى أعقاب الكشف عن هذه الضرورة. يحاول المؤلفون أن تظهر جمال أهل البيت(ع) التى تجلى فى قصيدة الشاعر.

خلفية البحث

هناك العديد من الكتب والبحوث حول صور الخيالية التي يمكن الإشارة إلى الدكتور عباس عن جعلى وفريشه صفائى فى مقالة المعروفة بـ «بررسى تطبيقى صور خيال در دو شعر «فى يوم فلسطين» بدر شاكر السياپ و «پنجره» قيسر امين پور» تمت دراسة مدى التأثير صور الخيالية على قصيدة المقاومة فى المثالين. الدكتور سيد جواد مرتضائى وشيرين سمسامى فى مقالة «بررسى صور خيال شعر فروع در دفتر ايمان بياوريم به آغاز فصل سرد». لقد حاول المؤلفون فهم مفاهيم كجهل الناس والقصوة التى ترتبط بمحور عمودى وترسيمها ببيان الأمثلة للقارئ. مريم شايغان وناهید على نجاد فى مقالة «بررسى صور خيال در اشعار محمود مشرف آزاد تهرانی» لقد اكتشف الابتكارات ووجهات النظر الشاعر حول الخيال والعناصر المكونة له. وسام بجای الجمین فى اطروحته «شیوه‌های طلبی در شعر مهدی جناح کاظمی» (بررسی دلالت و ترکیب عبارات) «طرقی ایلی الأساليب الطلبية في شعر مهدی جناح کاظمی. معصومه صارمی فى اطروحته «نقد و بررسی رثای اهل بیت در شعر مهدی جناح کاظمی» قامت بتحليل و دراسة رثاء اهل البيت في اشعار مهدی جناح کاظمی. بالتأكيد، لا تزال هناك طرق عديدة في هذا الوادي والبحوث بهذا الشكل يمكن تمهيد المجال للدراسات جادة. حتى الآن لا يوجد هناك بحث شامل بهذا العنوان في دراسة صور الخيالية في شعر مهدی جناح کاظمی؛ وكل من هذه المصادر الفارسية والערבية بما في ذلك الكتاب والأطروحه تتطرق إلى مضامين أخرى لشعر مهدی جناح کاظمی ولذلك هذا البحث سيكون بحث جديد حول هذه المسألة.

أسئلة البحث

الشاعر باستخدامه الصور الخيالية كيف يعطي شعره شكلاً فنياً؟

تحليل الموضوع

مهدی جناح کاظمی هو من أبرز الشخصيات في الأدب المعاصر له مكان رفيع من بين الشعراء الثوري من منظور صور الخيالية والمحتوى. المهمة الأكثر أهمية التي قام بها

الكاظمي لنفسه هي الدفاع عن أهل البيت الرسول(ص) والتعبير عن فضائلهم ومكافحة الأعداء بسلاح السخرية واللهم والإحياء فكر الولاية والدفاع عنها التي يتضمن محتوى عميق جداً. وأصبح الشاعر نفسه بمقولات قد ركز انتباه كثير من الأدباء. ولذلك، في هذا المقال، ننظر إلى تحليل الصور الخيالية في المرأة الأدب الملزتم من وجهة النظر الشاعر فننظر حياته الشعرية بصورة عابرة.

نظرة عابره لحياة مهدي جناح الكاظمي

مهدي جناح الكاظمي شاعر عراقي معاصر ينحدر اصلاً من الكاظمية من الشعراء المبرزين والملتزمين بأهل بيته(ص) الذي ولد وعاش في حي النوامى أحد أحياء كاظمية في جوار الإمام موسى الكاظم والأمام الجواد عليهما السلام. تعلم جناح الكاظمي عند كبار العلماء العراقي مثل شيخ حامد الوعاعطي وشهيد سيد عدنان الحجازى البحوث الدينية والعلمية والأدبية في مدرسة شريف مرتضى في سنة ١٩٥٦ // الكاظمي يحب ويعشق الشعر منذ طفولته ويطرق شعر الشعرا العرب البارزين كالمتتبلي والجوهرى. علاوة على الدراسات الأدبية له معلومات واسعة من العلوم الدينية كتفسير القرآن وعلم القراءة والقراء المبرزين لقرآن الكريم. للشاعر أربعة ديوان حول أهل البيت(ع) و منها ديوان المعنون بـ «تعلمت من الحسين» الذي تناول الذكر فيه لل مدح والرثاء لإمام الحسين(ع) وتحليل أحداث كربلا(الكاظمي، ٢٠:٢٦). نتيجة لهذه الدورة الزمنية في حياة الشاعر العلمية والأدبية يمكن القول هذا الشغف لأهل البيت قد تجلى بصورة فرح قلبى في باطن الشاعر وفي النهاية صارت في قالب شعري والجميع يعترفون بأنه من محبي أهل البيت(ع) (صارمي، ٣٠:١٣٩٦).

دراسة صور الخيالية في الشعر مهدي جناح الكاظمي

الصور الخيالية في علم البيان تشتمل على أربع مقولات التشبّيه، الاستعارة والاستعارة بأنواعها (الاستطورة، والرمز وأركي تايب) والكتابية (شميسا، ١٣٧٩: ٣٣). هذه الوجوه في علم البداع تشتمل على المبالغة، والإيهام، وحسن التخلص، والاستطراد، والإلتفات، والتجاهل العارف (شفيعي كدكني، ١٣٧٢: ١٢٤). الصور الخيالية تمثل القدرة وابتکار الشاعر في خلق

مضمون أنيق وجميل. يمكن القول أن الصور الخيالية تبيّن مكانة الشاعر في عالم الشعر والكلام. بعبارة أخرى، معالجة التصوير الذهني يعني تصور وإبداع الأفكار في قالب الكلمات مستفيضاً عنصر الخيال. يقول شفيعي كدكنى في تعريف الصور الذهنية: الصورة عبارة عن مجموعة من امكانات التعبير الفنى التي يطرح فى الشعر وبينى مجالها الرئيس التشبيه بأنواعه، والاستعارة، والاسناد المجازى، والرمز والأنواع المختلفة لتصوير الذهنى. بعبارة أخرى، التصوير الذهنى كأداة تعزز المعنى وتزيد من قوة التأثير الحسى للشعر (فتوحى، ١٣٨٥: ٤٢١). الصور الخيالية علاوة على أنها تميز لغة الشعر من لغة النثر كموسيقى الشعرية، تزيد القدرة اللغوية لإثارة العاطفة. الصور الخيالية تؤدى إلى العالم الذي يقدم فيه الشاعر، إنه يختلف عن العالم الحقيقى الذى اعتدنا عليه. ونضارة عالم الشعر بلا شك له دور رائع فى إنشائه، إنه يتسبب فى جذب انتباھنا إلى النص. (بورنامداريان، ١٣٨١: ٨٥). كما ذكرنا سابقاً أن التشبيه والاستعارة في أشعار جناح الكاظمى لهم ورود عالى وللمجاز استخدام أدنى وهو ما يعبر عنه بلغة واضحة. بالطبع، مع كل جهود بذل في سبيل المعرفة الخيال لا يزال غامضاً وقابلة للنقاش. في ما يلى، نشير إلى جزء من عرض الفنى للشاعر الذى تجلى على أساس العناصر الخيالية.

١. التشبيه

فى تعريف التشبيه، يصفه بأنه «اشتراك شيء فى شيء آخر فى المعنى»(التفتازانى، ١٣٧٦: ٦٦). أحد أهم أهداف التشبيه هو شرح وتوضيح أمر معنوى وتجريدي على أساس أمر عينى وملموس. غالباً ما يكون التشبيه هو المحور الأساس فى الخيال الشعري. التشابه الذى يكتشفه خيال الشاعر من بين الأشياء والعناصر المختلفة ويعبر عنه بصور مختلفة(بورنامداريان، ١٣٨١: ٢٤) ويقول الجرجانى عنه: الشيء الأول والأكثر استحساناً الذى يجب التفكير فيه جيداً الدراسة تدور حول التشبيه والتتمثل والاستعارة وهذا هو المبادئ العظيمة التى هي أهم فضائل الكلام إن لم نقل كلها، يحيط بها ويرجع إليها مثل الأعمدة التى تحيط المعانى ومثل القطرات التى تحيط بهم فى كل مكان (١٣٧٠: ١٦) كما أعرب الخطيب القزوينى عن أهمية التشبيه فى تأثيره على الكلام تقول: من بين العوامل التى يتفق جميع العلماء على قيمتها فى البلاغة هو التشبيه. باستخدام التشبيه، سوف

تضاعف قوة تأثير الكلمة في المدح والذم والفخر والأغراض الأخرى (١٤٢٤: ١٦٤). وفقاً لذلك، التشبيه من الفنون التي لها أهمية جمالية في البلاغة لأنّه يكشف عن المعانى الخفية، تقرب البعيد وتزيد وضوح المعانى وانه يعطى الجمال. استخدم العديد من الشعراء الملزمين التشبيه في أشعارهم لتكون رائعة بطريقتهم الخاصة لأنّ التشبيه له دور مهم في تشكيل الصورة كما أنّ جناح الكاظمي لم يفوّت هذه الصناعة الجميلة في أشعاره، وفي نهاية الجمال تم وضع حزن هذه الواقعة العظيمة (حادثة عاشوراء) في صورة تشبه لطيفة جداً عن أهل البيت (ص).

فاطمةُ الْهَرَاءَ تَصِيَحُ
ذَا شَبْلُكَ مَقْتُولٌ بِالسَّمِ
جَمَرَةُ أَحْزَانِي تَنْعَاهُ
الْكاظمي، ١٥: ٢٠ / ٣: ٢٣٠

الْيَوْمِ لِحِيدَرَةَ سَارَتِ
قُمِ يَا نَبَأَ اللَّهِ الْأَعْظَمِ
وَالصَّبَرُ غَرَبِيًّا وَارَاهُ

في هذا الشعر، «جمرة أحزانى» هي التشبيه من النوع البلجي. نظراً لتقليل أى عدد من عناصر التشبيه، تتم إضافته غالباً إلى المبالغة في الوصف وهكذا وإن الشاعر تشبه ألمه العظيم بالنار.

جاء الشاعر في بيت التالية باستخدام صناعة التشبيه كوصف مكارمه، بحيث مع هذا التشبيه الجميل من مكارمه يتصور تغطية، أليس مكانته بثوب جميل لجعل كلامه أكثر جمالاً.

وَفِي الْقُرْآنِ سَمَّاكَ الْوَلِيَا
فَكُنْتَ بِكُلِّ مَكْرَمَةٍ حَفِيَا
(ن.م: ج ٣ / ٦٣-٦٤)

بِرَاكَ اللَّهُ لِلتَّقْوَىِ إِمامًا
أَلْبَسَكَ الْمَكَارِمَ ثَوْبَ عَزِيزًا

وفي الفقرة التالية، شبه الشاعر كوارث الزهر (س) بشجرة التي لديها العديد من الفروع ويتحدث عنه بعنوان أشجار أحزانى، والجامع فيه الوسعة والشموليّة.

يَعْرُفُهَا الْأَرَامُ وَالْبَقِيعُ
(ن.م: ج ٣ / ١٤١-١٤٢)

والفقرة التالية ينشدها الشاعر هكذا:

وَإِمَامُ الْوَرَى
أَنَا بَحْرُ التُّقَىِ

وَمَنَارُ الْهُدَى

وَدَلِيلُ السَّرِى

(ن.م: ٢١٢)

يعتبر الشاعر الإمام صادق(ع) كفواً للنبي(ص) والإمام على(ع) شخصية كبيرة التي يفتخر بها الأكابر. تركيبان بحر التقوى ومنار الهدى اضافة تشبيهى. شبه الشاعر التقوى للإمام الصادق(ع) بالبحر فى وسعتها ويفسر إرشاداتهم كمئذنة واضحة وإنه يظهر الطريق لأنباعه. يمكن أن تكون هذه الأبيات لتشبيه الجمع التى شابه الشاعر المشبه بأمور مختلفة. التشبيه المقلوب نوع من الأنواع الأخرى للتشبيه، يتغير فيه مكان المشبه بالمشبه به.

عبارة أخرى تشبيه صار فيه المشبه به الحقيقي مشبهًا ويجعل المشبه الحقيقي مكان المشبه به ادعائًا. والهدف من هذا التغيير، التعبير عن المبالغة وجه الشبه في المشبه يعني يدعى المتكلم أن وجه الشبه في المشبه أقوى حتى أن يجعله مشبه به.

زهراً تنا من ثورها قد أزهراً الوجود
وهذه كواكب الله لها شهود
تعود فاطمة إلى رضا بارئها تقود
لأننا منها بدأنا ولما المسير

(ن.م: ج ٤/١١٨)

من أدمى تعلّم البكاء
والأرض لى تنوح والسماء
يُعْقِبُ بِكُلِّ مَهْجَةٍ عَزَاءٌ
صلى على دمعه وسلم

(ن.م: ٤٤)

القيمة البلاغية لتشبيه المقلوب في أن الشاعر يجعل المشبه به يكون وجه الشبه فيه أقوى، مكان المشبه حتى يدعى أن وجه الشبه في المشبه أقوى وأجمل ولذلك يكون التشبيه مقلوباً(الهاشمي، ١٣٧٥: ٢٤٥). هدف الشاعر هو التعبير عن هذا النوع من التشبيه كمال إتصاف المشبه في هذه الصفة. بشكل عام الغرض الرئيس في التشبيه إعطاء الموضوعية على الشيئين لا يكون لهما الغيرية. عندما حذف الأداة ظهر الموضوعية بشكل ملموس(شفيعي كدكنى، ١٣٧٨: ٦٦).

الاستعارة

يعتبر الجرجاني الاستعارة لإخفاء تشبّيّهها، أجمل من التشبّيّه ويقول: «واعلم أن من شأن الاستعارة أنك كلما زدت إرادتك التشبّيّه إخفاءً، ازدادت الاستعارة حسناً» (٤٠٠:٢٨). لقد غرفت الاستعارة دائمًا الشكل الرئيسي للغة الإفتراضية (هاوكس، ١٣٧٧:١٢). القيمة النهائية للإستعارة وقيمة استخدام غير الحقيقي للعبارات هي القيمة الزخرفية لها. الإستعارة أعلى درجة السبك. الإستعارة من الفنون الشاعرية تساعد المتكلّم حتى رsex كلامه في ذهن المخاطب. ومن هنا فإن الإستعارة هي بمثابة فخ أضيق وأخفى من التشبّيّه يوسع أمام المخاطب (كراري، ١٣٨٥:٩٤). في الواقع، الإستعارة شكل متتطور من التشبّيّه من حيث ذكر المشبه أو المشبه به، يقسم إلى المكنية والمصرحة. يسمى التشخيص نوع من الإستعارة وكلما تصرحت في تعريف الإستعارة المكنية يشتمل تجسيم الانساني. لذلك التشخيص يساوي الإستعارة المكنية. وينطبق ممتلكات الإستعارة المكنية. لكن ليست كل الإستعارة، تشخيصاً. اسم الآخر للتشخيص هو تجسيم الإنسان. كما ذكره سابقاً، الشاعر في هذه الصناعة الأدبية ينسب سلوك الإنسان للمخلوقات وبهذا العمل الخيالي يعطيهم لوناً وشعوراً وحركةً (ميرصادقي، ١٣٧٨:٧٥). يناسب التشخيص بالإستعارة المكنية ولهذا يعتبر التشخيص استعارة مكنية والعكس غير صحيح (غلبي، ١٣٧٨:١٦٣). في الإستعارة المكنية عندما يعطي الحياة عناصر غير حية، صبغة انسانية يقول له التشخيص. لأن المتكلّم في هذا النوع من الإستعارة يعطي للعناصر غير الحياة روح الحياة والعقلانية والحركة. لذلك أقوى عناصر فيها هي العاطفة والخيال (محسني، ١٣٩٠:٥٠). علاوة على ذلك أن جناح الكاظمي استخدم من الأفعال المضارع لدلالة على الإستمرار في أشعاره الدينية. أكثر استخدام إستعاراته التبعية بشكل مضارع كذلك. ولا يغفل عن هذا الفن في أشعاره وقد خاطب الجمهور باستخدام هذا الفن. فيما يلى يُعرض بعض الأمثلة على استخدام هذه الصناعة في شعره.

يا سيدى بك الزمان تحيرنا
فى محنة يوماً لكنت الأصبرا
فكأنما فقد الحسين الأكبرا
(الكاظمي، ٤/٢٠: ٥٥)

موسى بن جعفر والعقول تحيرت
لو قيس حلمك بالكليم وصبره
الأرض مادت والسماء تزللت

في الفقرة التالية، الشاعر بإعطاء الحياة للعقل والزمن، تطرق إلى عظمة موسى(ع) وقد نسبت الحيرة للزمن في حين قصده أهل الزمن لذلك مجاز عقل بالعلاقة الزمنية والإستعارة المكنية. لأن الشاعر شبه المشبه وهو العقل للإنسان وحذف المشبه به وهو الإنسان وجاء بأداته وهو الحيرة وأعطاه الحياة كذلك إستعارة مكنية. بما أن اللفظ المستعار جامد لذلك الإستعارة تكون أصلية. نظراً لأن الشاعر قد ذكر مستعار له، فإن الإستعارة هي من نوع المجردة. في الفقرة الأخيرة في تعبير أنيق ينشد الشاعر الحزن والكآبة الأرض والسماء من فقدان الإمام موسى الكاظم(ع). في الشطر الثاني «بك» يتعلق بالزمن لا يتقدم له حتى تكون إرادة الحصر على أساس تقديم ما حقه التأخير يعني أن الزمن تحيرت أمامك فقط. الشاعر في هذا القسم من أشعاره «الأرض مادت» اقتبس من الآية القرآنية «وَإِذَا الْأَرْضُ مَدَتْ» حتى يزيد تماسك كلامه على قلب وروح الجمهور وكذلك استخدم أداة التشبيه «كأن» التي من أقوى الأداة قامت بأغراض في كيفية الوصف. بمعنى أنه فقد الحسين الأكبر وجعل مقامه أعلى من الإمام الحسين(ع).

وفي الفقرات الأخرى بعبارات كـ«تمت النعمة» و«بان كمال دين الله» اقتبس من آية الاكمال في القرآن الكريم «الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِيَنَكُمْ وَأَتَمَّتْ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي»:

بأنَّ كمالَ دينَ اللهِ بالعصمةِ
نَبَّىَ اللهُ لِمَا تَمَّتِ النَّعْمَةُ
(ن.م: ج ٣/٢٦)

والشاعر في الفقرات الأخرى باستخدامه الإستعارة المكنية بالنسبة للدين والشريعة الإسلامية المقدسة، يجعل عيناً إنسانية التي شبه الدين بالانسان وحذف المشبه به وذكر لوازمه وهو بكاء الدم. وبذكر المستعار منه وهو «العادى» تكون الإستعارة مرشحة.

بَكْتَكَ شَرِيعَةُ الْعَادِي
وجبريل السما ناحا
حبيبي جعفر صاحا
(همان: ١٦٤)

في الفقرات الأخرى هكذا وصف استشهاد /مام جواد(ع):

سَنَاءُ اللَّهِ عَيْنُ الدِّينِ تَبَكِّيهُ
وجبريل السما يَنْعَاهُ مُظْلومًا
(همان: ٢٢٧)

قد ذكر الشاعر في هذا البيت من الإمام الجواد(ع) بسناء الله الذي بسبب استشهاد الإمام، تبكي عيون الدين له، ويعرب الشاعر عن عمق كارثة استشهاد الإمام(ع) وقد ان مصباح الهدى لجأ إلى التشخيص هناك شبه العين بالإنسان، وحذف مشبه به وهو الإنسان وجاء بأحد لوازمه وهو البكاء. في الفقرات التالية، يعبر الشاعر مباشرة عن سيدة الزهراء(س):

أبي يا أيتها المأوى ويا كهف النبوات
ملاداً أصبحت روحى لأنىاب الملمات
ستعيها إذا صبت على الدنيا مصيباتى

(ن.م: ١٦٩)

أنىاب الملمات هي استعارة مكنية فشبه الشاعر المصيبة في الإضرار بالحيوان وحذف المشبه به وهو الحيوان، وجاء بشيء من لوازمه وهو سنانه الحاد ولكن لفظة المستعار جامدة فالاستعارة أصلية وبذكر نوع من ملائمات مستعار منه، فالاستعارة مرشحة. يصور الشاعر بطريقة أخرى وصفاً لشهادة الإمام على(ع) وتأثيرها بين الكائنات بهذه الطريقة.

وروح الله مكسورة الجناح
ودمع العرش صلى بالجراح

لجرح الكبارياء
بكّت عين السماء

(ن.م: ١٢١)

دموع العرش وجراح الكبارياء، يكون الاستعارة المكنية والتشخيص. شبه الشاعر الكبارياء بإنسان وحذفه وجاء بأحد لوازمه وهو البكاء والجراحة ولذكر ملائمات مستعار منه، الاستعارة كانت مرشحة. في هذه الأناء، يصور الشاعر حجم الكارثة بصورة حية. بشكل عام، كل عنصر من عناصر الصور الخيالية، رغم أنه مصدر للخيال الشاعر، لكن يمكنها تلعب دور حيوي في إحياء القيم الإنسانية العالمية. في بعض الأحيان يدرك الجمهور من وراء الاستعارة والتشبّه عالمًا خالياً من الأوهام الشعرية. لأنه يتم التعبير عن التأثير العاطفي للكلمة من حيث التشبّه والاستعارة سيكون أكثر.

الكنية

يقول /بن ثير في «المثل السائر»: «الكنية كلمة يمكن تدل على معنى وحملها على الحقيقة والمجاز وبوصف جامع بين الحقيقة والمجاز، يقول الكنية تعني ترك التصريح

وتقديم ملازمتها حتى تنتقل الكلام إلى ما لم يرد ذكره في النص كما يقول: فلان طويل النجاد، يعني طويل القامة»(نفلا عن شفيعي كدكني، ١٤٢:١٣٦٦). التكلم باللبس وفي المصطلح: إذا كان للكلام معنيان قريب وبعيد، وكان المعنيان بصورة اللازم والملزوم بعضها البعض، فيجمع المتكلم الجملة بحيث ينتقل الذهن الجمهور من معنى القريب إلى البعيد(همایی، ١٣٦٧:٢٥٥).

في الكتب البلاغية الجديدة تعبير عن الكناية بذكر اللازم وإرادة الملزوم. كانت الكناية عبارة أو جملة لا يكون غرض المتحدث في ظاهرها لكن وجود قرينة صارفة لازم حتى انتبهنا من المعنى الظاهري إلى المعنى الباطني (شميسا، ١٣٧٠:٢٥٥). ويقول أيضاً ظاهرة يعطى الشاعر للحيوان والجماد والنبات نوعاً من الشخصية. وهذه الظواهر ترتبط ارتباطاً مباشراً بالإستعارة المكنية كأنه حي. في هذا النوع كانت الأشياء ذو صفات وروح وعطر ذو حياة. على أساس ذلك الكناية في مصطلح لفظي عبارة عن إرادة المعنى في غير ما وضع له والمجاز إرادة معناها الحقيقي لفقدان قرينة صارفة عن إرادة المعنى الحقيقي(هاشمي، ١٣٧٠:٢٨٧). الشعراء الملتزمين في أشعارهم الدينية لم يكونوا غافلين عن القيمة البلاغية الكناية وتأثيرها على المخاطب. تم استخدام الكناية في أشعار الكاظمي أقل بالنسبة إلى الكناية والتشبث ولكن لم يكن غافلاً عن القيمة البلاغية للكناية؛ لأن الكناية في ذهن الجمهور أكثروضحاً ومن أنواعها كناية النسبة والقصد منه إثبات أو نفي النسبة والإسناد الشيء إلى شيء آخر. المتكلم هنا ينسب وصفاً لأحد المتعلقات ولا بنفسه فالكناية غير مباشرة(محسنی، ١٣٧٧:٩٠).

ينسب الشاعر في الفقرات التالية الصدق بثوب الإمام الصادق(ع):

يَا بَيْانَ الدِّينِ الشَّاهِقِ
قَدْ أَعْلَمَ اللَّهُ إِمامًا
وَالصَّدَقُ بِأَثْوَابِكَ عَالِقٌ
أَنْتَ مَلَأْتَ الدِّينَ عَلِمًا
(الكاظمي، ١٥٨/٤: ٢٠)

من أنواعها كناية النسبة والقصد منه إثبات أو نفي النسبة والإسناد الشيء إلى شيء آخر. المتكلم هنا ينسب وصفاً لأحد المتعلقات ولا بنفسه فالكناية غير مباشرة(محسنی، ١٣٧٧:٩٠). مقصود الشاعر هنا، كمال الإتصاف الإمام الصادق(ع) بهذه الصفة.

المجاز

المجاز هو استعمال اللفظ في غير ما وضع له، بعلاقة الكائنة بين المعنى الحقيقي والمجازى بقرينة مانعة عن إرادة المعنى الحقيقي. السبب في تسمية المجاز بأن المتكلم اجتاز حدود الظاهرى للكلمة ويصل إلى المعنى المجازى. أهم الأغراض البلاغية والجمالية للإستخدام المجاز، تعبير مبالغ فى وصف الظواهر قصد التأكيد والترغيب والتحسین والتنفیر والتمنع للمخاطب بالنسبة الظواهر. بشكل عام، المجاز أسلوب تعبير غير مباشر من الناحية النفسية، في كثير من الحالات، يكون تأثيره أكثر من التأثير المباشر للكلام وكذلك المكان المناسب لازدهار الإبتكارات والإبداعات والإبداع الأدبي والفنى للمتحدثين (محسنی، ١٣٩٠: ٣٧).

إذا جارت لياليينا
لدين الحق يهدينا
أساساً يرفع الديننا
(الكاظمى، ١٥/٢٠: ج ٤/١٦٥)

سيبقى نورك الهادى
وَقَبْرُكَ قَبْلَةُ الْعِلْمِ
وَإِنَّ اللَّهَ أَعْلَمُ
لاداً

قيادة الإمام الصادق وكونه قبلة العلم لا يقتصر خلال حياته فقط، حتى بعد استشهاده يستمر أيضاً أثناء حياته عشاق الحقيقة، أتوا لزيارته من أي مكان للقاء والتمنع بعلومه والآن مضجعه يكون قبلة العشاق (صارمى، ١٣٩٦: ٨٨). في البيت الأول، ليالى يكون مجاز عقلى بالقرينة الزمنية والإستعارة المكنية لأن الشاعر شبه الليل وهو المشبه بالإنسان فحذفه وجاء بأحد لوازمه وهو الظلم وأعطاه شخصية انسانية ويكون الإستعارة مكنية والتشخيص وبهذا الطريق نسب الشاعر الظلم بالليل.

الموسيقى

مجموعة من العوامل التي تعطى درجة للشعر من اللغة اليومية، باعتبار الأغنية التوارن. في الواقع، من خلال نظام الموسيقى، فإنها تسبب قيمة الكلمات والتعرف على الكلمات في اللغة يمكن تسميتها مجموعة موسيقائية. هذه مجموعة موسيقائية عامل معروف ويمكن تحليلها مثل أنواع الوزن، والكافية، والردف والتورية وعوامل غير معروفة يمكن الشعور بها فقط ولا يمكن أن نكشف قانوناً لها (شفيعي كدكى، ٨: ١٣٧٦). الوزن والكافية هما أول شيء يبادر الذهن عند الكلام عن الموسيقى الشعري. الوزن في الشعر يؤدي إلى

رقصة الكلمات و يؤدى إلى إزالة المنطق النثر من الكلمات. ولعل يكون العامل الأول في جعل النص متعة في الجمهور(آلاشتى و دلاور، ١٣٨٨: ٢٩).

في أهمية الوزن والقافية في موسيقى الشعر، يكفي أن يقول النقاد القدماء في تعريف الشعر بأنه عبارة عن كلام ذات الوزن والقافية التي تدل على معنى(ابن جعفر، لا تا: ٣). والكافحى من الناحية الفنية، فإن استخدام عنصر "التكرار" اللغظى قد خلق رابطاً قوياً بين الكلمات والمعنى في الواقع، يلعب التكرار في أشعاره، مثل تكرار كلمة أو جملة، دوراً أساسياً في الموسيقى الشعرية ويركز انتباه القارئ إلى المحتوى الأصلي للرسالة. الشاعر باستخدام صنعة التكرار خلق علاقة قوية بين اللفظ والمعنى. يلعب تكرار الجملة أو الكلمة دوراً رئيسياً في الموسيقى الشعرية ويجذب انتباه القارئ. تكرار الكلمات هو أهم وسيلة لجعل الأفكار محسوساً وظهر المشاعر الشعرية(مرادي، ١٣٩٢: ٦٢).

التكرار

التكرار عبارة عن ذكر الشيء مرتين أو أكثر لأغراض التي سعى المتكلم إليها(شميسا، ١٣٧٤: ١٢). في الواقع، فإن عنصر التكرار اللغظى "أحد المختصات الأدبية" يخلق التوازنات والموسيقى في لغة الشعر وتسلیط الضوء عليها. كان الغرض من التكرار في الشعر التقليدي التحریض والتأکید والیقظة. لكن هذا الفن في الشعر الحديث يقع في خدمة الجمال البنیوی والتفسیر العاطفی والشعوری لروح الشاعر(ناظمیان، ١٣٨٩: ٢١١). إذا كان التكرار في الصوت، فإنه يطلق عليه ترثین الصوت. يساهم الصوت بشكل كبير في ثراء موسيقاه الداخلية والتلذذ. ويساهم في إثارة أحاسيس وعواطف القارئ والمستمع وانه يجعل علاقته أعمق بالشعر(شیرازی، ١٣٨٤: ٤٣).

ضع في اعتبارك، التكرار يكون جميل عندما يكون ملائماً روحيًا، الفن الذي يتطلب القدرة والذوق العالي(متعددین، ١٣٥٤: ٥). يستخدم الشاعر التكرار للتعبير عن مشاعره، والتي تستخدم عادة في شكل الرثاء ووصف الحرب(فتیوح، ١٤٢٤: ٨٣). تطرق الجناح المصائب التي عانى بها الإمام الرضا(ع) في سبيل الدين بأشعار أبيق:

لقد عانى من البلوى
أمام الصبر والتوحيد ما عانا
فمن سجن إلى سجن
يذوق القهر ألوانا وألوانا

و هـارون كفرعـون
بـفتـواه لـه آـذا و آـذانـا
لـيهـدم من أـصـول الـدـين أـركـانـا
ورـاح يـذـيقـه سـماـماـ
(ن.م: ٦١)

في بعض الأحيان، يلقى الشاعر صوراً ومعانيًّا محددة، باختيار بعض الكلمات التي تحتوى على أحرف معينة (صهبا، ٩٤: ١٣٨٤). في الأبيات التالية، كان للشاعر، بتكرار كلمة "مولاي"، بالإضافة إلى الدور الذي لعبه في القاء الحزن والكابة، له تأثير كبير على موسيقى الأبيات.

هـذا حـسـين قـدـ بـكـى مـولـاي
حـزـنـاً وـأـبـكـى صـبـرـكـا مـولـاي
ذـي زـينـب نـاحـتـ لـكـا مـولـاي
(همان: ١٦٨)

يعبر الشعراء في بعض الأحيان عن مشاعرهم الداخلية ومن أجل توفير فضاءً للتعبير عن نوایاهم ومعالجتهم بموضوع رثاء يلجؤون بتكرار بعض الجمل. التكرار في أشعار الشاعر أحياناً يكون بصورة تكرار العبارة بعيداً عن الت缤纷. مما لا شك فيه، تم تصميمه من قبل عقل واعي ولا يكون حصيلة عدم القدرة الشاعر.

ولـى بـكـل مـهـجـة عـزـاء
صـلـى عـلـى دـمـعـه وـسـلـم
يـعقوـب مـن حـزـنـه تـعـلـم
صـلـى عـلـى دـمـعـه وـسـلـم
(ن.م: ٤٤)

ترئين الصوت

إذا كان التكرار في صوت، فإنه يطلق عليه تزيين الصوت. تؤثر تزيين الأصوات على ثراء الموسيقى الداخلية، ولها دور أساسى في إثارة عواطف القارئ و المستمع و يجعل علاقته أعمق في الشعر (شيرازي، ٤٣: ١٣٨٤). الكاظمي بتكرار الحروف (ل، ع، م) أعطى شعره موسيقى خاصًّا.

فـقـل لـمـن لـنـفـسـه يـجـهـل
وـلـئـمـه بـجـروحـه يـأـكـل

يَا أَيُّهَا الْلَّئِيمِ يَا لَائِمَ

حسينًا المَرْجَعُ وَالْعَالَمُ

(الكاظمي، ١٥: ٢٠ ج ٣/١٩٤)

فِي هَذِهِ الْأَبْيَاتِ، أَنْشَأَ الشَّاعِرُ سَلْسِلَةً مِنَ الْمَفَرَدَاتِ عَلَى فَاصِلِ بَيْتَيْنِ. وَفِي شَطَرِ الثَّانِيِّ،
الْإِشْتِرَاكُ فِي جَذْرِ الْمَفَرَدَاتِ الْمُكَرَّرَةِ (لَئِمُ، لَائِمُ، لَئِيمُ) خَلَقَتْ تَكْرَارَ رَائِعٍ وَلَحْنًا يَقِاعِيًّا.
يُمْكِنُ أَنْ يَكُونَ بِمَثَابَةِ الْإِشْتِقَاقِ أَيْضًاً. تَكْرَارُ حُرُوفِ (ر، ب، ك) أَدَى إِلَى تَزْئِينِ الْأَصْوَاتِ
فِي الْأَبْيَاتِ التَّالِيَّةِ:

وَرِيزُ الْمُصْطَفَى يَا وَارِثًا حِيدَرُ

بِحَبَارِ الْجُودِ فِيكَ يَا شَبَرُ

مَنْ أَزَكَى جَنَانًا مِنْكَ مِنْ أَصَبَرُ

(همان: ١٦٣)

وَكَفَ اللَّهُ أَنْتَ وَبَحْرَةُ الْأَكْبَرُ

فِي الْوَاقِعِ، تَزْئِينُ الصَّوْتِ تَسَاعِدُ فِي تَجْمِيلِ الشِّعْرِ وَيُضَاعِفُ مُوسِيقَيِّ الْكَلَامِ وَيُمْنَحُهُ
تَنَاسِبًا صُوتِيًّا وَشَكْلًا جَمِيلًا.

الطباق

الطباق هو أحد الأساليب المهمة لتسليط الضوء على المعنى وصياغة الصور الأدبية. هناك أسماء أخرى للطباق كالتناقض، والتطابق، والمطابقة. وهو التجميع بين الكلمتين تتعارضان في المعنى (هاشمي، ١٣٧٠: ٣٠٣). بالإضافة إلى تجميل النص الظاهري، فإنه له دور هام في توضيح الغرض المقصود. تطبيق هذه الصناعة الأدبية في النص يخلق نوعاً من التناقض. ويعطل قاعدة اللغة ويجلب الدهشة واللذة الفنية (كريمي فرد، ١٣٩٠: ١٤٥). استخدم الشعراء الملتزمون الطباق في مهمتهم الدينية لتحفيز مشاعر الجمهور والتأثير على الجمهور ومقارنة بين الحق والباطل.

مِنْ وَالَّا كَ حَلِيفُ التَّقْوَى

مِنْ عَادَاكَ زَنِيمُ فَاسِقٌ

(الكاظمي، ١٥: ٢٠ ج ٤/١٥٨-١٥٩)

حسن التخلص

التخلص هو العلاقة بين المقدمة والقسم الرئيسي في القصيدة. في معظم هذه المرثيات، التي تصدر في الواقع من إخلاص الشعراء تجاه أهل البيت(ع) وخاصة الإمام الحسين(ع).

الشعراء بعد اجتياز المقدمة والتعبير عن الآلام لأهل البيت(ع)، جعلوهم حلقة وصل لدخول بموضع الرثاء. مهدي جناح الكاظمي في الفقرات التالية بعد اجتياز عن مقدمة القصيدة جعل المدح للنبي(ص) للدخول بالرثاء.

نَبِيُّ اللَّهِ لَمَّا تَمَّتِ النِّعْمَةُ
وَبَانَ كَمَالَ دِينِ اللَّهِ بِالْعَصْمَةِ
وَقَالَ بَنِي مَنْهُمْ تَنَبَّعُ الْحُكْمَةُ
عَادُوا لِمَا كَانُوا أَيَا خَيْرَ الْوَرَى

(الكاظمي، ٢٠١٥: ج ٣ / ٢٢٦)

في البيت الثالث، يخاطب الشاعر أهل البيت بصوت "أيَا" على الرغم قربهم من جهة القلبية والمعنوية لذلك، الغرض من أيَا، تعبير عن كرامة وجلالة أهل البيت(ع). يستخدم الشعراء الملزتمون أحياناً حرف النداء «أ» الذي يتم استخدامه لنداء القريب. يخاطب الشاعر في الفقرة السابقة أهل البيت(ع) بحرف نداء القريب «أ». يشير استخدام «أ» إلى وجود المندوب في ذهن المتكلم كأنه موجود في الذهن والقلب المتحدث.

نتيجة البحث

حصلت النتائج التالية من خلال دراسة وتحليل الصور الخيالية في الأشعار الملزتم لمهدي جناح الكاظمي:

- الموضوعات التي تطرق بها الجناح حول الصور الخيالية تشتمل على التشبيه، والاستعارة، والمجاز، والكناية، وحسن التخلص، والطبق، وتكرار الأوزان العروضية والتمنع من الإيقاعات الصوتية والموسيقائية في أشعاره.
- يعد التزام شعراء الشيعة في استخدام الأساليب القرآنية واستخدام الآيات القرآنية والأحاديث النبوية من أهم خصائص الشعر الملزتم. الإقتباس من الآيات القرآنية بالأشكال المتنوعة مثل المعجمية والنحوية والنصية في شعر الجناح له ورود عال حتى يجعله يتميز أشعاره بالصبغة القرآنية والدينية.
- تبني هذه القصائد من عاطفة الشاعر الصادقة لأهل البيت(ع) لذلك كانت بعيداً عن التكلف والتصنع ولا يرى فيه العبارات والكلمات الغريبة إلا قليلاً.

٤. استخدام التشبيه في شعر الجناح ينعكس بكثير التشبيه البليغ له دور أساسي بالنسبة إلى التشبيهات الأخرى. التشبيهات غالباً ما تكون بسيطة ومفهومة وعلى الرغم من الأنافة واللطافة، فهي مرئية وملموعة.

٥. الاستعارة باعتبارها واحدة من مكونات الكلام، لديها أعلى انعكاس في أشعار الجناح. يتم استخدام الاستعارة المكنية من نوع التشخيص لديها نسبة أعلى بالنسبة إلى الاستعارة غير التشخيص لأن هذه المفاهيم لها جانب بشري. في هذه التشخيصات، العناصر والأشياء الطبيعية كانت هدف الشاعر وأكثر تجليات الشاعر في إبداعاته الشؤون المجردة.



المصادر والمراجع

قرآن كريم.

ابن جعفر، قدامة. لا تا، نقد الشعر، تحقيق محمد عبدالمنعم خفاجي، بيروت: دار الكتب العلمية.

ابن رشيق، أبو على الحسن. ١٤٠١ق، العمدة في محسن الشعر وأدابه، تحقيق محي الدين عبدالحميد، الطبعة الخامسة، لا مك: دار الجيل.

پورنامداريان، تقى. ١٣٨١ش، سفر در مه، تهران: نگام.

تفتازاني، سعدالدين. ١٣٧٦ش، مختصر المعانى، چاپ سوم، قم: انتشارات دار الفکر.

جرجانى، عبدالقاهر. ١٣٧٠ش، أسرار البلاغة، ترجمة جليل تجليل، تهران: دانشگاه تهران.

خطيب قروينى، جلال الدين محمد بن عبدالرحمن. ١٤٢٤ق، الإيضاح في علوم البلاغة، چاپ اول، بيروت: دار الكتب العلميه.

شفيعى كدكنى، محمدرضا. ١٣٧٥ش، صور خيال شعر فارسى، چاپ ششم، تهران: انتشارات آگاه.

شميسا، سيروس. ١٣٧٢ش، بيان، چاپ اول، تهران: فردوس.

صهبا، فروغ. ١٣٨٤ش، مبانى زیباشناسی شعر، مجله علوم اجتماعی و انسانی دانشگاه شیراز، دوره ٢٤، شماره ٣.

عتيق، عبدالعزيز. لا تا، علم البيان، لا طبعة، بيروت: دار النهضة العربية.

عقديبي، تورج. ١٣٨١ش، نقش خيال، چاپ اول، زنجان: انتشارات نيكان.

فتوح، شعيب محي الدين سليمان. ١٤٢٤ق، الأدب في العصر العباسي؛ خصائص الأسلوب في شعر ابن الرومي، الإمارة: دار الوفاء.

فتوحى، محمود. ١٣٨٥ش، بلاغت تصوير، چاپ دوم، تهران: سخن.

الكااظمى، مهدى جناح. ١٤٣٦م / ١٥٢٠ق، تعلّمت من الحسين، الجزء الثالث، الطبعة الأولى، بغداد: مكتبة العين.

كرزاي، ميرجلال الدين. ١٣٨٥ش، زیباشناسی سخن پارسی، جلد ٣، چاپ ششم، تهران: نشر مرکزی.

گلی، احمد. ١٣٨٧ش، بلاغت فارسى، چاپ اول، تبریز: آیدین.

محسنی، على اکبر. ١٣٩٠ش، دانش معانی، کرمانشاه: انتشارات دانشگاه رازی.

مير صادقى، ميمنت. ١٣٧٦ش، واژه‌نامه‌های هنر شاعرى، چاپ دوم، تهران: مهناز.

الهاشمى، أحمد. ١٤٢٥ق / ١٣٨٣ش، جواهر البلاغة في المعانى والبيان والبدىع، تهران: انتشارات اسماعيليان.

هاوكس، ترنس. ١٣٧٧ش، استعاره، تهران: مركز.

همایی، جلال الدین. ۱۳۶۷ش، *فنون بلاغت و صناعات ادبی*، تهران: مؤسسه نشر هما.

مقالات

- انصاری، نرگس. ۱۳۹۲ش، «شعر شیعی فارسی و عربی در گذر تاریخ»، *فصلنامه ادبیات دینی، پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی*، شماره ۴، صص ۱۶۵-۱۹۲.
- جیدی فیقان، سمیه. ۱۳۹۱ش، «صور خیال شعر جنگ در اشعار سید حسن حسینی و سلمان هراتی»، *پایان نامه کارشناسی ارشد، استاد راهنمای دکتر عبدالله حسن زاده میرعلی*، دانشکده ادبیات و علوم انسانی سمنان.
- صارمی مفرد، معصومه. ۱۳۹۶ش، «نقد و بررسی رثای اهل بیت در شعر مهدی جناح الكاظمی»، *پایان نامه کارشناسی ارشد، استاد راهنمای دکتر محمد نبی احمدی*، دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه رازی کرمانشاه.
- کریمی فرد، غلام رضا و فرزانه مهرگان. ۱۳۹۰ش، «پارادوکس و پیشینه آن در بلاغت عربی»، *مجله انجمن ایرانی زبان و ادبیات عربی*، شماره ۱۹.
- متحدین، ژاله. ۱۳۵۴ش، «تکرار ارزش صوتی و بلاغی آن»، *مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی مشهد*، سال یازدهم، شماره ۳.
- مرادی، مریم. ۱۳۹۲ش، «تحلیل ساختاری و محتوایی شعر جودت قزوینی»، *پایان نامه کارشناسی ارشد دانشگاه رازی کرمانشاه*.
- ناظمیان، رضا. ۱۳۸۹ش، «زمان در شعر فروغ فرخزاد و نازک الملائکه»، *نشریه دانشکده ادبیات شهید باهنر کرمان*، سال اول، شماره ۲.

Bibliography

The Holy Quran.

- Ibn Rashigh, Abu Ali al-Hasan (1401). Al-Madafi Mohassen al-Sha'r and Adabat, Research: Mahdi al-Din Abdul Hameed, al-Tawba al-Khamsa, Dar al-Jail.
- Ibn Ja'far, anterior (la.). Criticism of Al-Shahr, Research: Mohammad Abdul-Moneim Khafaji, Beirut: Dar al-Kabul Al-Alamiyah.
- Al-Hashimi, Ahmed (1425/1383). Jaharabalkhaha Fi-al-Me'ani and al-Bayan and al-Diba, Tehran: Ismaili Publications.
- Al-Kadhami, Mehdi Jinnah (2015/1436). My Teachings of Al-Hussein, Al-Jaza Al-Tha'th, Al-Tiblah al-Awl, Baghdad: Al-Māṭābāt.
- Ansari, narges (1392); "Shiite poetry of Persian and Arabic in the course of history", Religious Literature, Islamic Sciences and Culture Research Center, No. 4, pp. 165-165.

- Phnom Nadirov, Taghi (1381). Travel in May, Tehran: Look.
- Tafazani, Saadoddin (1376). Shahrzar Alamani, Third Edition, Qom: Daralfkar Publications.
- Jorjani, Abdul Qahir (1370), Translation: Jalil Kedil, Tehran: University of Tehran.
- Khatib Qazvini, Jalaluddin Muhammad bin Abdul Rahman (1424). Immigration in the field of science and technology, first edition, Beirut: Dar al-Kabul University.
- Shafiee Khodanki, Mohammad Reza (1375). Farsi Poetry, 6th Edition, Tehran: Aqa Publication.
- Shamsa, Sirus (1372). Expression, First Edition, Tehran: Ferdows.
- Saremi Mofrad, Masoumeh (1396). "Review of the affairs of the Ahl al-Bayt in the poem of Mehdi Jnah al-Kazemi", Master's End, Professor: Dr. Mohammad Nabi Ahmadi, Faculty of Literature and Human Sciences, Razi University of Kermanshah.
- Sahba, Forough (2005). The Aesthetic Principles of Poetry, Journal of Social Sciences and Social Sciences, Shiraz University, 24 th, No. 3.
- Fotoh, Shoaib Mohiyeddin Suleiman (1424). Flags, banners, pennants, accessories, jewels from them.
- Fotohi, Mahmoud (1385). Role image, second edition, Tehran: Sokhan.
- Aghdaei, Touraj (1381). The Role of Fiction, First Printing, Zanjan: Nikan Publications.
- Atiq, Abdul Aziz (LA). Alam-e-Beyan, Beyond, Beirut: Dar al-Nahuat al-Arab.
- Karimi Fard, Gholam Reza and Farzaneh Mehregan (2011). Paradox and its background in Arabic rhetoric, Arabic Iranian Language and Literature magazine, No. 19.
- Kzazi, Mir-Jul-al-Din (2006). Persian Aesthetics, Volume 3, Sixth Edition, Tehran: Central Publication.
- Goli, Ahmad (1387). Persian Ruling, First Printing, Tabriz: Aydin.
- Allies, Jahla (1354). Repeating its Voice and Rural Value, Mashhad Literature and Humanities College, 11th Year, No. 3.
- Mohseni, Ali Akbar (1390). Knowledge of Mean, Kermanshah: Razi University Press.
- Moradi, Maryam (1392). Structural and Content Analysis of Judeat Qazvini Poetry, Master's Degree of Razi University of Kermanshah.
- Mir Sadeghi, Myman (1376). Poetry Literature, Second Edition, Tehran: Mahnaz.
- Nazemian, Reza (2010). Time in Forough Farrokhzad and Nazak Al-Malaakeh Poetry, Shahid Bahonar Literature Faculty, Kerman, 1st Year, Number 2.
- Hawks, Trance (1377). Metaphor, Tehran: Center.
- Hama, Jalal al-Din (1367). Techniques of Rhetoric and Literature, Tehran: Homa Publishing House.
- The New Fiugan, Somayeh (1391). "Foremost poem of war in the poems of Seyyed Hassan Hosseini and Salman Herati", Master's ending, Supervisor: Dr. Abdullah Hassanzadeh Mir Ali, Semnan Literary and Human Sciences College.

A Study on Imagery in the Light of Committed Literature

Fereshteh Jamshidi

Post Graduate, Arabic Language & Literature, Razi University, Kermanshah

Yahya Ma'rouf

Professor, Arabic Language & Literature, Razi University, Kermanshah

Abstract

Imagery is one of the most expressive and applicable literary tools. Its function is to make abstract concepts more objective and understandable and always tries to attract reader's attention by deconstruction in meaning and terms. Imagery is not only applicable and unique to classic poetry. Mahdi Jinah Al Kazemi is one of the one hundred poets who attempted to depict the great art of imagery which is wrapped by words. It is remarkable to state that in the analysis of the abovementioned odes, metaphor and simile are the most frequent parts of speech. The main subject of the article is to find out the hidden images in poet's poetry and thoughts. Thus the present paper studies the types of poetries in which imagery manifests in by descriptive – analytical method .

Keywords: imagery, poetry, committed literature, Mahdi Jinah Al Kazemi.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی